

Kontrakt č. MK - 330/2011-103/17 484
na rok 2012
uzatvorený medzi
Ministerstvom kultúry Slovenskej republiky a
Slovenskou knižnicou pre nevidiacich Mateja Hrebendu v Levoči

Tento kontrakt je plánovacím a organizačným aktom vymedzujúcim vzťahy medzi ústredným orgánom štátnej správy a organizáciou v jeho zriaďovateľskej pôsobnosti. Nadväzne na uvedené sa účastníci kontraktu označení ako:

Poskytovateľ: **Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky**
ústredný orgán štátnej správy v zmysle zákona č. 575/2001 Z. z.
o organizácii činnosti vlády a organizácii ústrednej štátnej správy
v znení neskorších predpisov

Sídlo: Nám. SNP č. 33, 813 31 Bratislava
Štatutárny zástupca: Daniel Krajcer, minister kultúry SR
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000071652/8180
IČO: 00165182

a

Prijímateľ: **Slovenská knižnica pre nevidiacich Mateja Hrebendu v Levoči**
Sídlo: Štúrova 36, 054 65 Levoča
Štatutárny zástupca: Ing. František Hasaj, riaditeľ SKN
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000240022/8180
IČO: 37780387

dohodli na tomto kontrakte:

Článok I.
Predmet kontraktu

1. Kontrakt sa uzatvára v súlade so zákonom, zriaďovacou listinou alebo štatútom prijímateľa, na poskytovanie verejných služieb a realizáciu činností/aktivít v rámci nasledovných projektov:
 - a) Knižničná činnosť,
 - b) Poskytovanie metodicko-odborných, poradenských, konzultačných vzdelávacích činností,
 - c) Edičná a vydateľská činnosť,
 - d) Zahraničná spolupráca a medzinárodné vzťahy,
 - e) Správa a prevádzka,
 - f) Sprístupňovanie kultúry a podpora návštevnosti prostredníctvom kultúrnych poukazov.

2. Projekty a v rámci nich prijímateľom realizované činnosti/aktivity budú napĺňať najmä nasledovné ciele a ich ukazovatele:
 - a) **Knižničná činnosť**
 - odborná knižničná činnosť a ochrana knižničného fondu,
 - zabezpečenie knižnično-informačných služieb vrátane prístupu k elektronickým informačným zdrojomv tom:

- doplniť knižničný fond o 3 500 knižničných jednotiek a bibliograficky ich spracovať,
- retrospektívne spracovať 300 knižničných jednotiek online,
- zabezpečiť 800 aktívnych používateľov a 3 100 návštevníkov knižnice,
- zabezpečiť 12 000 návštevníkov internetovej stránky knižnice,
- zrealizovať 28 000 výpožičiek, z toho 27 950 absenčných a 50 prezenčných,
- zrealizovať 5 500 medziknižničných výpožičiek,
- zabezpečiť prevádzku a údržbu systému, sprístupniť 500 titulov online zvukových kníh, zabezpečiť dlhodobú archiváciu 2 500 titulov zvukových kníh.

b) Poskytovanie metodicko-odborných, poradenských, konzultačných a vzdelávacích činností

- výchovno-vzdelávacie podujatia pre deti a mládež, vzdelávanie odborných zamestnancov v tom:
 - realizovať 55 metodických návštev, 50 konzultácií a 2 odborných podujatí
 - koordinovať 31 knižníc so zriadeným pracoviskom pre nevidiacich a slabozrakých používateľov,
 - zabezpečiť 200 návštevníkov na kultúrno-výchovných podujatiach,
 - zrealizovať 17 kultúrnych podujatí,
 - zrealizovať 1 odborný seminár.

c) Ďdičná a vydavateľská činnosť

- priame náklady (materiálové) na činnosť,
- činnosť zvukových štúdií a Braillovej tlače a expedícia,
- realizácia zvukových a zvukovoobrazových záznamov v tom:
 - zabezpečiť nahranie 140 titulov zvukových kníh a 130 zvukových časopisov,
 - zdigitalizovať 400 analógových nahrávok,
 - zabezpečiť výrobu 100 titulov v Braillovom písme, čiernotlači a reliéfnej grafike,
 - opraviť 100 zvukových kníh (900 hodín),
 - zabezpečiť vydávanie 18 periodík určených nevidiacim, slabozrakým a inak zdravotne postihnutým,
 - vydať 3 druhy kalendárov na rok 2013 v Braillovom písme a v čiernotlači,

d) Zahraničná spolupráca a medzinárodné vzťahy

- zabezpečovanie spolupráce s partnerskými organizáciami podobného charakteru v zahraničí (Česká republika, Poľsko, Maďarsko),
- účasť na 18. ročníku medzinárodnej konferencie Inforum Praha.

e) Správa a prevádzka

- zabezpečenie chodu organizácie,
- výdavky, ktoré nie je možné jednoznačne identifikovať a adresne priradiť, v tom:
 - náklady na správu a prevádzku organizácie (náklady, ktoré nie je možné jednoznačne priradiť), mzdové výdavky kmeňových zamestnancov, opravy a údržba budov, strojov, energie, všeobecné služby, poplatky za členstvo v domácich a medzinárodných organizáciách.

Článok II.

Platobné podmienky

1. Objem finančných prostriedkov sa stanovuje v súlade so záväznými ukazovateľmi štátneho rozpočtu na rok 2012 pre rozpočtovú kapitolu Ministerstva kultúry Slovenskej republiky.
2. Príspevok zo štátneho rozpočtu na realizáciu projektov podľa ods. 1. čl. I. (ďalej len „príspevok“) v celkovej výške 797 425,00 eur (slovom: sedemstodevät'desiatsedemtisícštyristodvadsaťpäť) je stanovený nasledovne:

2.1 bežné výdavky	797 425,00	eur
2.2 kapitálové výdavky	0,00	eur

Príspevok sa rozpisuje do konkrétnych projektov (Tabuľka č. 2 vrátane príloh).

3. Projekty a v rámci nich realizované činnosti/aktivity a ukazovatele plnenia cieľov uvedené v čl. I ods. 2. je možné upravovať len po predchádzajúcom písomnom súhlase poskytovateľa.
4. Prijímateľ môže vykonať realokáciu finančných prostriedkov (zníženie/zvýšenie) medzi jednotlivými projektmi podľa článku I., a to len v prípade, ak celková výška realokovaných finančných prostriedkov pri jednotlivom projekte nepresiahne 10 % z celkového objemu finančných prostriedkov rozpočtovaných na projekt a zároveň bola splnená podmienka podľa ods. 3.
5. Úprava príspevku prijímateľa (navýšenie rozpočtu), nadväzne na schválené prioritné projekty, bude realizovaná prostredníctvom rozpočtového opatrenia a dodatku ku kontraktu. Akékoľvek následné úpravy príspevku (zvýšenie, zníženie) počas rozpočtového roka, budú realizované len prostredníctvom rozpočtových opatrení.
6. Poskytovateľ môže zvýšiť, alebo znížiť výšku poskytnutého príspevku podľa čl. II ods. 2 v závislosti od plnenia kontrahovaných projektov a ukazovateľov plnenia cieľov uvedených v čl. I.

Článok III.

Práva a povinnosti účastníkov kontraktu

1. Poskytovateľ sa zaväzuje:
 - a) oznámiť prijímateľovi výšku príspevku rozpisom bežných a kapitálových výdavkov v termíne do 31. januára 2012,
 - b) zabezpečiť financovanie projektov a ukazovateľov plnenia cieľov podľa článku I. v celoročnom rozsahu podľa čl. II. ods. 2 v súlade so zákonom č. 291/2002 Z. z. o Štátnej pokladnici a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
 - c) poskytovať metodickú pomoc v rozsahu svojej pôsobnosti.
2. Poskytovateľ sa v oblasti sprístupňovania kultúry a podpory návštevnosti prostredníctvom kultúrnych poukazov zaväzuje že, na základe protokolu P7, ktorý predstavuje ročné zúčtovanie celkového počtu vyzbieraných kultúrnych poukazov, potvrdeného prevádzkovateľom servera špecifikovaného v ods. 5 písm. c), poskytne prijímateľovi finančné prostriedky nad rámec príspevku na činnosť podľa čl. II. ods. 2 bod 2.1, a to vo výške počtu nahlásených a potvrdených kultúrnych poukazov vynásobených ich hodnotou.
3. Poskytovateľ si vyhradzuje právo:
 - a) znížiť výšku príspevku uvedenú v článku II. za účelom viazania rozpočtových prostriedkov v súlade s § 18 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 523/2004 Z. z.“).
Ak je toto zníženie vyššie ako 10 % celkovej výšky príspevku podľa čl. II, poskytovateľ a prijímateľ uzavruť dodatok ku kontraktu pozmeňujúci rozsah predmetu kontraktu,
 - b) viazať sumu kontraktom dohodnutého celoročného objemu finančných prostriedkov v rozsahu a termínoch, ktoré budú počas trvania kontraktu určené prípadným uznesením vlády Slovenskej republiky.
4. Prijímateľ sa zaväzuje:

- a) dodržiavať celoročný rozpočet dohodnutý kontraktom podľa článku II. ods. 2,
 - b) písomne informovať poskytovateľa o problémoch, ktoré sa vyskytujú pri zabezpečovaní rozsahu projektov v zmysle kontraktu,
 - c) dosiahnuť rozpočtované vlastné výnosy z hlavnej činnosti vo výške 38 000,00 eur; v prípade ak tieto výnosy prijímateľ nedosiahne, je povinný prehodnotiť výšku rozpočtovaných výdavkov tak, aby bolo dodržané ustanovenie § 24 ods. 7 zákona č. 523/2004 Z. z.,
 - d) zverejňovať vo svojich informačných a propagačných materiáloch, že organizácia je štátnou príspevkovou organizáciou zriadenou poskytovateľom.
5. Prijímateľ sa v oblasti sprístupňovania kultúry a podpory návštevnosti prostredníctvom kultúrnych poukazov zaväzuje:
- a) zaregistrovať sa do systému kultúrnych poukazov v stanovenom termíne, zverejnenom na webovom sídle poskytovateľa,
 - b) pri realizácii predmetu kontraktu zbierať od návštevníkov kultúrne poukazy,
 - c) vždy k poslednému dňu kalendárneho mesiaca elektronicky zaslať na adresu www.kulturnepoukazy.sk (ďalej len „prevádzkovateľ servera“) kódy vyzbieraných kultúrnych poukazov. Kultúrne poukazy môžu žiaci a pedagógovia uplatniť do 11. novembra 2012. Posledným termínom na nahlásenie počtu vyzbieraných kultúrnych poukazov za rok 2012 je 18. november 2012,
 - d) najneskôr do 03. decembra 2012 potvrdiť prevádzkovateľom servera zaslaný protokol P7, ktorý predstavuje ročné zúčtovanie celového počtu vyzbieraných kultúrnych poukazov. Protokol P7 musí byť potvrdený štatutárnym orgánom prijímateľa, alebo ním písomne povereným zástupcom, pričom protokol P7 spolu s týmto písomným poverením musí byť obratom zaslaný poskytovateľovi. Platba za vyzbierané kultúrne poukazy bude priamo naviazaná na zaslanie potvrdeného protokolu P7,
 - e) v rámci propagácie svojich programov (ako napr. reklamná kampaň, inzercia, rozhovor a pod.) zverejňovať oznamy o možnosti platby kultúrnymi poukazmi,
 - f) denne evidovať návštevnosť kultúrnych podujatí a tieto údaje zverejňovať na internetovej stránke poskytovateľa v informačnom systéme Monitor kultúry, pričom prijímateľ zodpovedá za úplnosť, aktuálnosť a pravdivosť všetkých údajov.

Článok IV.

Spôsob a termín zverejnenia a vyhodnotenia kontraktu

1. Tento kontrakt zverejnia obidve strany na svojich internetových stránkach v súlade s uznesením vlády Slovenskej republiky č. 1370 z 18. decembra 2002, najneskôr do 31. januára 2012.
2. Zmeny a úpravy kontraktu sa vykonávajú formou písomných dodatkov.
3. Priebežné hodnotenie plnenia projektov a ukazovateľov plnenia cieľov vyplývajúcich z kontraktu, sa uskutoční formou predkladania výkazov v systéme Štátnej pokladnice a správy, predmetom ktorej bude informácia o činnosti a hospodárení prijímateľa za I. polrok 2012 v termíne stanovenom poskytovateľom.
4. Záverečné hodnotenie plnenia projektov podľa ods. 1 v čl. I a ukazovateľov plnenia cieľov vyplývajúcich z kontraktu, sa uskutoční po uplynutí doby trvania kontraktu, v termínoch stanovených poskytovateľom formou predkladania:
 - výkazov v systéme Štátnej pokladnice,
 - výročnej správy za rok 2012 v štruktúre určenej poskytovateľom.
5. Výročnú správu za rok 2012 zverejnia obidve strany na svojich internetových stránkach do 15. marca 2013.

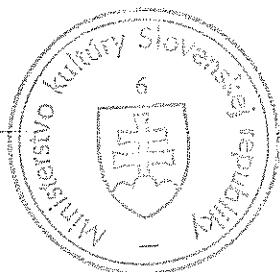
6. Verejný odpočet plnenia projektov a ukazovateľov plnenia cieľov kontraktu sa uskutoční po vypracovaní a predložení výročnej správy za rok 2012.

Článok V. Trvanie kontraktu

Kontrakt sa uzatvára na obdobie od 1. januára 2012 do 31. decembra 2012.



Daniel Krajcer
minister kultúry SR



Ing. František Hasaj
riaditeľ SKN



Slovenská knižnica
pre návštevu M. Hrebendu
Šturmská 39, 034 65 Levoča
IČO: 27789387, DIČ: 2021449768

Prílohy:

Tabuľka č. 1 – rekapitulácia projektov a ich finančného krytia

Tabuľka č. 2 – výdavky na projekt v členení podľa ekonomickej klasifikácie – Sumárna tabuľka

Príloha č. 1a až 1e k Tabuľke č. 2 – výdavky na jednotlivé projekty v členení podľa ekonomickej klasifikácie vrátane charakteristík plánovaných projektov

Charakteristika plánovaných projektov SKN v roku 2012

SUMÁRNA TABUĽKA
(súhrn všetkých kontrahovaných projektov v súlade s Tabuľkou č. 1)

(v eurách)

Výdavky na projekt v členení podľa ekonomickej klasifikácie	Finančné krytie			
	Výdavky celkom	Z prostriedkov ŠR	Z tržieb a výnosov	Z iných zdrojov
a	1	2	3	4
610 – Mzdy, platy, služobné príjmy a OOV	352 257,00	314 257,00	38 000,00	
620 – Poistné a príspevok do poisťovní	116 120,00	116 120,00		
630 – Tovary a služby	363 048,00	363 048,00		
640 – Bežné transfery	4 000,00	4 000,00		
Spolu 600 - Bežné výdavky	835 425,00	797 425,00	38 000,00	
Spolu 700 – Kapitálové výdavky				
Spolu 600 a 700	835 425,00	797 425,00	38 000,00	

Dátum: 27. 12. 2011

Vypracoval (meno, priezvisko): Ing. Marián Ferko
Číslo telefónu: 053/2451203

Dátum: 27. 12. 2011

Schválil (meno, priezvisko): Ing. František Hasaj
Číslo telefónu: 053/2451201



Slovenská knižnica
pre nevidiacich M. Hrebendu
Šturova 36, 054 65 Levoča
IČO: 37730337, DIČ: 2621446756

Názov organizácie: Slovenská knižnica pre nevidiacich M. Hrebendu
(štátna príspevková organizácia)

Príloha č. 1a k Tabuľke č. 2

Knižničná činnosť

(v eurách)

Výdavky na projekt v členení podľa ekonomickej klasifikácie	Finančné krytie			
	Výdavky celkom	Z prostriedkov ŠR	Z tržieb a výnosov	Z iných zdrojov
a	1	2	3	4
610 – Mzdy, platy, služobné príjmy a OOV				
620 – Poistné a príspevok do poisťovní				
630 – Tovary a služby	12 000,00	12 000,00		
640 – Bežné transfery				
Spolu 600 - Bežné výdavky	12 000,00	12 000,00		
Spolu 700 - Kapitálové výdavky				
Spolu 600 a 700	12 000,00	12 000,00		

Dátum: 27. 12. 2011

Vypracoval (meno, priezvisko): Ing. Marián Ferko

Číslo telefónu: 053/2451203

Dátum: 27. 12. 2011

Schválil (meno, priezvisko): Ing. František Hasaj

Číslo telefónu: 053/2451201

Poznámka:

Nedeliteľnou súčasťou každého financovaného projektu a v rámci neho činnosti/aktivity (Príloha č. 1a k Tabuľke č. 2)
je jeho podrobná charakteristika



Slovenská knižnica
pre nevidiacich M. Hrebendu
Štúrova 36, 054 65 Levoča
IČO: 37730387, DIČ: 2021446758

A. KNIŽNIČNÁ ČINNOSŤ

1. ODBORNÁ KNIŽNIČNÁ ČINNOSŤ A OCHRANA KNIŽNIČNÉHO FONDU

- vykonať akvizíciu dokumentov do knižničného fondu (ďalej len „KF“) z domácej a zahraničnej produkcie, všetkými dostupnými formami (nákup, dar, výmena a povinný výtlačok) – zabezpečiť výber 240 titulov vhodných na vydanie, z toho 100 titulov na spracovanie v Braillovom písme a 140 titulov na spracovanie vo zvukovej mutácii),
- usmerňovať akvizíciu dokumentov o slepeckom hnutí a zabezpečovať ich bibliografické spracovanie, budovať archívny fond primárnych dokumentov a literatúry o slepeckom hnutí,
- doplniť KF o 3 500 kn. j. a bibliograficky ich spracovať,
- retrospektívne spracovať 300 kn. j. online,
- vyhotovovať 19 kópií zvukových kníh, z toho 18 kópií vo formáte MP3, 1 kópiu vo formáte WMA DRM 10,
- vykonať revíziu KF braillovských dokumentov podľa vyhlášky MK SR č. 421/2003 Z. z.,
- priebežne vyradovať multiplicitné kópie dokumentov, obsahovo zastaranú odbornú a poškodenú literatúru,
- zabezpečiť dlhodobú archiváciu 2 500 titulov zvukových kníh,
- využívať diskové pole a páskovú zálohovaciu jednotku,
- zabezpečovať ochranu KF používaním vhodnej obalovej techniky,
- ochranu KF zabezpečovať správnou evidenciou výpožičiek,
- mesačne zabezpečovať opravy zvukových dokumentov a dokumentov v Braillovom písme,
- zabezpečovať hygienickú očistu KF.

2. ZABEZPEČENIE KNIŽNIČNO-INFORMAČNÝCH SLUŽIEB VRÁTANE PRÍSTUPU K ELEKTRONICKÝM INFORMAČNÝM ZDROJOM

- zrealizovať 28 000 výpožičiek, z toho 27 950 absenčných a 50 prezenčných výpožičiek,
- zrealizovať 5 500 medziknižničných výpožičiek, a to cirkuláciou putovných súborov do oddelení pre zdravotne postihnutých používateľov verejných knižníc podľa vopred vyhotoveného plánu na jednotlivé štvrťroky,
- zabezpečiť 800 aktívnych používateľov knižnice a 3 100 návštevníkov knižnice,
- zabezpečiť 12 000 návštevníkov internetovej stránky knižnice,
- zaviesť novú - asistovanú službu - elektronické výpožičky digitálnej knižnice SKN, čím sa vytvoria podmienky pre zabezpečenie výpožičiek zvukových kníh kopírovaním do pamäťových zariadení (MP3 prehrávač, mobilný telefón, USB kľúč) používateľov na požiadanie pri osobnej návšteve knižnice,
- v pravidelných týždenných intervaloch zabezpečovať absenčné výpožičné služby imobilným a starším používateľom knižnice donáškou braillovských a zvukových dokumentov do domácností v sídle SKN,
- viesť evidenciu výpožičiek v automatizovanom KIS Virtua,
- sprístupniť ďalších 500 titulov on-line zvukových kníh a časopisov,
- pokračovať v ďalšom vylepšovaní služieb digitálnej knižnice, v spolupráci s oddeleniami SKN obohatiť webovú stránku o zvukové nahrávky z podujatí,
- prispôsobiť webovú stránku používateľom s ďalšími zdravotnými postihnutiami,
- vzájomným prelinkovaním webových stránok partnerských knižníc zabezpečiť vyššie ohodnotenie webovej stránky SKN (tzv. Pagerank).

- v spolupráci so Slovenskou národnou knižnicou v Martine a Univerzitnou knižnicou v Bratislave doriešiť zasielanie povinných výtlačkov z digitálnej knižnice SKN (WMA DRM 10),
- v spolupráci so Slovenskou národnou knižnicou v Martine predložiť funkčný model evidencie výpožičiek elektronických dokumentov v KIS Virtua z digitálnej knižnice SKN,

V Levoči 27. 12. 2011



Ing. František Hasaj
riaditeľ SKN



Slovenská knižnica
pre noviciacich M. Hrebendu
Štúra 36, 054 65 Levoča
IČO: 37739167, DIČ: 2621143752

Poskytovanie metodicko-odborných, poradenských, konzultačných vzdelávacích činností

(v eurách)

Výdavky na projekt v členení podľa ekonomickej klasifikácie	Finančné krytie			
	Výdavky celkom	Z prostriedkov ŠR	Z tržieb a výnosov	Z iných zdrojov
a	1	2	3	4
610 – Mzdy, platy, služobné príjmy a OOV				
620 – Poistné a príspevok do poisťovní				
630 – Tovary a služby	2 600,00	2 600,00		
640 – Bežné transfery				
Spolu 600 - Bežné výdavky	2 600,00	2 600,00		
Spolu 700 - Kapitálové výdavky				
Spolu 600 a 700	2 600,00	2 600,00		

Dátum: 27. 12. 2011

Vypracoval (meno, priezvisko): Ing. Marián Ferko

Číslo telefónu: 053/2451203

Dátum: 27. 12. 2011

Schválil (meno, priezvisko): Ing. František Hasaj

Číslo telefónu: 053/2451201

Poznámka:

Nedeliteľnou súčasťou každého financovaného projektu a v rámci neho činností/aktivity (Príloha č. 1b k Tabuľke č. 2) je jeho podrobná charakteristika

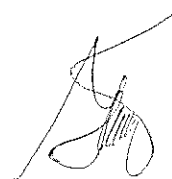


Slovenská knižnica
pre nevidiacich M. Hrebendu
Štúrova 25, 054 65 Lereňa
IČO: 37730197, DIČ: 2021143701

B. POSKYTOVANIE METODICKO-ODBORNÝCH, PORADENSKÝCH, KONZULTAČNÝCH, VZDELÁVACÍCH ČINNOSTÍ

- metodicky usmerňovať a koordinovať činnosť 31 oddelení pre zdravotne postihnutých používateľov verejných knižníc SR – zrealizovať 55 metodických návštev, 50 konzultácií, podľa požiadaviek oddelení pripravovať mimoriadne súbory knižničného fondu,
- v rámci individuálnej práce s používateľmi klásť dôraz na poskytovanie bibliografických a faktografických informácií o dokumentoch,
- venovať pozornosť poskytovaniu konzultácií v súvislosti s modernizáciou nosičov a technológií sprístupňovania zvukových kníh,
- pokračovať v školeniach používateľov digitálnej knižnice, aby mohli čo najlepšie využívať moderné služby SKN,
- za účelom prehĺbovania výchovnej a vzdelávacej funkcie knižnice uskutočňovať kolektívne formy práce s používateľmi – besedy so spisovateľmi, načítavateľmi zvukových kníh, čitateľské súťaže, výstavy a pod.,
- usporiadať 16. ročník celoslovenskej súťaže v prednese poézie a prózy a autorskej tvorby nevidiacich a slabozrakých autorov Dni Mateja Hrebendu,
- pokračovať v činnosti Literárneho klubu,
- vytvoriť podmienky pre komunitnú prácu s používateľmi formou úpravy technického vybavenia čítárne a modernizácie jej priestorov, s možnosťou absolvovať komunitné aktivity v letnom období v priestoroch nádvorja s úzkym prepojením na Izbu Mateja Hrebendu,
- počas roka pripravovať bibliografické letáky a bibliografie ku kolektívnym podujatiam knižnice, k významným literárnym výročiam a letáky pre zdravotne postihnutých používateľov verejných knižníc,
- návštevnosť knižnice zvyšovať vhodnou propagáciou činnosti SKN, mesačne uverejňovať knižné novinky v časopisoch (Priezor, Nový život) a prostredníctvom webovej stránky SKN; propagovať digitálnu knižnicu v základných školách pre zdravotne postihnutých, v Rehabilitačnom stredisku pre zrakovo postihnutých v Levoči a v ďalších špeciálnych inštitúciách, organizovať exkurzie v SKN aj pre širokú verejnosť.

V Levoči 27. 12. 2011



Ing. František Hasaj
riaditeľ SKN



Slovenská knižnica
pre nevidiacich: M. Hrebendu
Štúrova 36, 054 65 Levoča
IČO: 37789367, DIČ: 2021446768

Edičná a vydavateľská činnosť

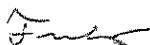
(v eurách)

Výdavky na projekt v členení podľa ekonomickej klasifikácie	Finančné krytie			
	Výdavky celkom	Z prostriedkov ŠR	Z tržieb a výnosov	Z iných zdrojov
a	1	2	3	4
610 – Mzdy, platy, služobné príjmy a OOV				
620 – Poistné a príspevok do poisťovní				
630 – Tovary a služby	141 366,00	141 366,00		
640 – Bežné transfery				
Spolu 600 - Bežné výdavky	141 366,00	141 366,00		
Spolu 700 - Kapitálové výdavky				
Spolu 600 a 700	141 366,00	141 366,00		

Dátum: 27. 12. 2011

Vypracoval (meno, priezvisko): Ing. Marián Ferko

Číslo telefónu: 053/2451203



Dátum: 27. 12. 2011

Schválil (meno, priezvisko): Ing. František Hasaj

Číslo telefónu: 053/2451201



Poznámka:

Nedeliteľnou súčasťou každého financovaného projektu a v rámci neho činnosti/aktivity (Príloha č. 1c k Tabuľke č. 2) je jeho podrobná charakteristika



Slovenská knižnica
pre nevidiacich M. Hrebendu
Štúrova 66, 054 66 Levoča
IČO: 67739387, DIČ: 2321446793

C. EDIČNÁ A VYDAVATEĽSKÁ ČINNOSŤ

1. VYDAVATEĽSKÁ ČINNOSŤ

SKN vydá v roku 2012 18 druhov časopisov:

ČASOPISY V BRAILLOVOM PÍSME

NOVÝ ŽIVOT: kmeňový časopis pre nevidiacich, 12 čísel ročne.

VIERKA: časopis pre ženy, 6 čísel ročne.

ŠACH: časopis pre šachistov, 4 čísla ročne.

MLADOSŤ: časopis pre mládež, 6 čísel ročne.

NÁDEJ: ekumenický časopis, 4 čísla ročne.

KULTÚRNO-LITERÁRNY VÝBER: časopis o literatúre, umení a kultúre, 4 čísla ročne.

ZVUKOVÉ ČASOPISY NA CD

NOVÝ ŽIVOT: kmeňový časopis pre nevidiacich, 12 čísel ročne.

PRAMEŇ: blok o nevidiacich a výber z rôznych časopisov, 24 čísel ročne.

ROZHLADY: monotematický časopis zameraný na rôzne oblasti spoločenského života, 8 čísel ročne.

NOVET: novinky vedy a techniky, 6 čísel ročne.

POHYB: časopis pre priaznivcov športu, 12 čísel ročne.

AKORD: časopis o hudbe, 4 čísla ročne.

NÁDEJ: ekumenický časopis, 4 čísla ročne.

DOTYKY: časopis pre masérov, 4 čísla ročne.

VODIACI PES: časopis pre držiteľov vodiacich psov, 3 čísla ročne.

ŽIVOT: výber článkov z týždenníka Život pre vidiacu verejnosť, 12 čísel ročne.

SLOVENKA: výber článkov z týždenníka Slovenka pre vidiacu verejnosť, 12 čísel ročne.

ZDRAVIE: výber článkov z mesačníka Zdravie pre vidiacu verejnosť, 12 čísel ročne.

DIABETIK (iz): odborný-populárny časopis pre diabetikov, 6 čísel ročne.

ČASOPISY VO ZVÄČŠENEJ ČIERNOTLAČI

PRIEZOR: kmeňový časopis pre slabozrakých, ktorého súčasťou je aj ženský časopis **VIERKA**, 6 čísel ročne.

ŠACH: časopis pre šachistov, 4 čísla ročne.

ČASOPISY V DIGITÁLNEJ FORME

Na CD (cd):

NOVÝ ŽIVOT, VIERKA, ROZHLADY, MLADOSŤ, NOVET, NÁDEJ, POHYB, DOTYKY, KULTÚRNO-LITERÁRNY VÝBER, ŠACH, VEĽKÝ BRAILLOVSKÝ KALENDÁR. Časopisy v textovom formáte zasielame mesačne podľa uzávierok.

E-mailový balíček (eb):

NOVÝ ŽIVOT, VIERKA, ROZHLADY, MLADOSŤ, NOVET, NÁDEJ, POHYB, DOTYKY, KULTÚRNO-LITERÁRNY VÝBER, ŠACH, VEĽKÝ BRAILLOVSKÝ KALENDÁR. Časopisy v textovom formáte zasielame priebežne podľa uzávierok.

Audioweb (aw):

NOVÝ ŽIVOT, NOVET, PRAMEŇ, NÁDEJ, POHYB. Zvukové časopisy budú prístupné na webovej stránke www.skn.sk v chránenom systéme vo formáte WMA DRM 10, podobne ako knihy Digitálnej knižnice. Jednotlivé čísla periodík budú na webe k dispozícii priebežne podľa uzávierok.

KALENDÁRE NA ROK 2012

STOLOVÝ kombinovaný – braillo + čiernotlač, resp. len čiernotlač bez brailla
VELKÝ BRAILLOVSKÝ
CIRKEVNÝ

2. ČINNOSŤ ZVUKOVÝCH ŠTÚDIÍ A BRAILLOVEJ TLAČE A EXPEDÍCIE

ZVUKOVÉ ŠTÚDIÁ

Výroba originálov zvukových kníh

V roku 2012 plánujeme vo zvukových štúdiách nahráť 120 – 130 nových titulov zvukových kníh (konkrétny počet závisí od ich rozsahu) v časovom rozsahu 1 300 hod. čistého času zvukového záznamu (ččzz). Externe plánujeme zabezpečiť nahratie 10 titulov v trvaní 100 hod. Všetky zvukové knihy budú nahrané v digitálnom audio formáte a ich originály budú archivované fyzicky na CD nosičoch v archíve originálov a elektronicky v digitálnom archíve.

Výroba originálov zvukových časopisov a neperiodických publikácií

Zvukové časopisy budú v roku 2012 nahrané v tomto predpokladanom rozsahu:

Titul	Počet čísel	Minutáž	Čistý čas zvukového záznamu v hod.
Prameň	24	75	30
Nový život	12	75	15
Novet	6	75	5,5
Pohyb	12	75	15
Dotyky	4	75	5
Akord	4	75	5
Bodka *	12	75	15
Nádej	4	75	5
Rozhľady	8	75	10
Život-výber	12	75	15
Slovenka	12	75	15
Zdravie	12	75	15
Vodiaci pes	2	75	2,5
Diabetik	6	75	5,5
Spolu	130		158,5

Originály zvukových časopisov budú nahrané na CD v audio formáte.

* Zvukový časopis Bodka je nahrávaný pre Spojenú školu internátnu pre žiakov so zrakovým postihnutím v Levoči na základe ich podkladov.

SPRACOVANIE ZVUKOVÝCH KNÍH A ČASOPISOV V DIGITÁLNYCH FORMÁTOCH

Všetky zvukové knihy a časopisy budú v roku 2012 aj naďalej spracovávané v MP3 a audio formáte a v tomto formáte bude vyhotovený aj originál na CD.

Zvukové knihy

Zvukové knihy budú spracované v MP3 formáte v rozsahu cca 130 – 140 nových titulov nahraných vo zvukových štúdiách a externe. Ďalej bude spracovaných cca 20 prevzatých titulov a 50 komentovaných filmov.

Zvukové časopisy

Všetky zvukové časopisy budú naďalej spracované v audio formáte. Ich počet a časový rozsah bude zhodný s plánom nahrávacích štúdií.

DIGITALIZÁCIA ARCHÍVNYCH ZVUKOVÝCH KNÍH

Po rozšírení kapacít oddelenia v roku 2011 o dve nové pracoviská digitalizácie s novým technickým vybavením z dôvodu zintenzívnenia prác na záchrane archívnych nahrávok, plánujeme v roku 2012 zdigitalizovať 400 titulov z pásov a kaziet v rozsahu cca 4 000 hod. ččzz. Všetky zdigitalizované knihy budú zhotovené v bezstratovom audio alebo wav formáte a elektronicky archivované v digitálnom archíve. Z každej zdigitalizovanej knihy bude zároveň zhotovený aj originál v MP3 formáte na CD.

PRACOVISKO KOPÍROVANIA ZVUKOVÝCH DOKUMENTOV

Kopírovanie zvukových kníh a zvukových časopisov

Na tomto pracovisku bude v roku 2012 skopírovaných 130 – 140 originálov zvukových kníh, nahraných vo zvukových štúdiách a externe. Navyše aj cca 20 prevzatých titulov zvukových kníh a 50 komentovaných filmov. Plánovaný celkový počet vyhotovených kópií bude cca 3 600. Všetky nové zvukové knihy a časopisy budú kopírované výlučne na CD vo formátoch MP3 a audio CD. Počet kópií jednotlivých zvukových časopisov bude závisieť od počtu ich predplatiteľov a podľa jednotlivých časopisov predpokladáme tieto počty:

Kopírovanie zvukových časopisov a neperiodických publikácií

Názov	Počet kópií CD
Prameň	4200
Nový život	2000
Novet	200
Pohyb	160
Dotyky	150
Akord	100
Život-výber	560
Rozhľady	250
Nádej	200
Vodiaci pes	100
LIM	500
Zdravie	680
Slovenka	500
Diabetik	200
Spolu	9800

Opravy zvukových kníh

Pri oprave a obnove knižničného fondu je odhadovaný rozsah nahrávok cca 900 hod. ččzz, pričom fyzicky bude nahradených cca 500 audiokaziet a 150 CD nosičov.

VÝROBA BRAILLOVSKÝCH DOKUMENTOV

- spracovať 32 000 matric preklopených do Braillovoho písma,
- vytlačiť 300 000 braillovských listov,
- vyrobiť 100 titulov braillovských kníh v rámci edičného plánu a požiadaviek vyplývajúcich z potrieb nevidiacich a slabozrakých, ako aj v spolupráci s inými vydavateľstvami a organizáciami, ktorých činnosť je spätá so zrakovo postihnutými. Časť edičného plánu

- budú tvoriť hudobniny (5 titulov) a tyflografické publikácie s reliéfnymi obrázkami (10 titulov), vytlačené kombinovanou tlačou (braillo – čiernotlač), o ktoré je veľký záujem medzi používateľmi školského a predškolského veku.
- spracovať šesť druhov braillovských časopisov: Nový život, Vierka, Mladosť, Šach, Nádej a Kultúrno-literárny výber v náklade od 50 – 200 kusov za jednotlivé tituly,
 - výroba kalendárov:
 - stolový kalendár – predpokladaný náklad 450 ks,
 - veľký kalendár – predpokladaný náklad 100 ks,
 - cirkevný kalendár – náklad 50 ks,
 - jednolistový kalendár – náklad 200 ks,
 - tlač aktualít
 - príprava a tlač materiálov a kandidátnych listín pre parlamentné voľby v roku 2012,
 - výroba publikácií a rôznych materiálov pre organizácie spolupracujúce s nevidiacimi, (popisy v Braillovom písme, informačné materiály, pozvánky a pod.),
 - tlač hudobnín, hlavne pre klavír a flautu.
 - na základe požiadavky ministerstva školstva iniciovať zmenu systému zadávania výroby učebníc. Je potrebné, aby rukopisy a podkladové materiály učebníc schválených ministerstvom školstva boli pripravené v spolupráci autora, Štátneho pedagogického ústavu a vydavateľstva do formy vhodnej na spracovanie do Braillovho písma.

Plán výroby učebníc v roku 2012:

- Slovenský jazyk pre 2. ročník ZŠ,
- Čítanka pre 2. ročník ZŠ,
- Matematika pre 2. ročník ZŠ,
- Zemepis pre 2. ročník ZŠ,
- Matematika pre 5. ročník ZŠ.
- podporovať hmatové vnímanie nevidiacich a slabozrakých spracovaním reliéfnych obrázkov do publikácií vyrobených kombinovanou tlačou,
- vyhotovovať reliéfné mapy, orientačné plány, a pod.,
- spolupracovať pri sprístupňovaní expozícií a výstav v múzeách, ktoré by boli pre zrakovo postihnutých prístupné hmatom (výroba popiskov v Braillovom písme),
- vypracovať systém archivovania braillovských dokumentov s možnosťou prechodu archivácie na diskových poliach a získanie možnosti tlače „na počkanie“,
- realizovať skenovanie vzácných kníh v Braillovom písme, ktoré nie je možné získať v elektronickej podobe a ich uloženie v digitálnom archíve.

Rozsah a náklady časopisov

	Počet čísel	Počet matric	Náklad
Nový život	12	45	200
Vierka	6	25	100
Mladosť	6	20	60
Šach	4	15	15
Nádej	4	40	80
Kultúrno-liter. výber	4	35	60
Kalendár	1	35	250

Detské časopisy

	Počet čísel	Počet matric	Náklad
Naše ráno	10+2	24	20
Za svetlom	10+2	22	50

Čiernotlačové časopisy (so zväčšeným typom písma)

	Počet čísel	Počet matric	Náklad
Nový život	6	43	300

Edičný plán

Počet titulov braillovských kníh 100

Počet titulov učebníc 5

Počet spracovaných titulov učebníc závisí od objednávky Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR. Na rok 2012 predpokladáme výrobu 5 zväzkov (náklad 55) učebníc pre základné a stredné školy pre žiakov so zrakovým postihnutím.

Sadzba Braillovho písma

časopisy	1 520 matric
beletria	30 000 matric
učebnice	350 matric
rôzne	130 matric

Braillovská tlač

časopisy	255 000 listov
knihy	20 000 listov
učebnice	10 000 listov
rôzne	15 000 listov

Kníhviazačstvo

učebnice	250 zväzkov
špirálová väzba	1 300 zväzkov

Formovanie reliéfnych obrázkov

výroba matric na reliéfne obrázky	50
-----------------------------------	----

Expedícia

Počet väzieb V1, 3	5 000
Počet zásielok	5 000
Zvukové zásielky	8 000
Individuálne objedn.	500

V Levoči 27. 12. 2011



Ing. František Hasaj
riaditeľ SKN



Slovenská knižnica
pre nevidiacich M. Hrebendu
Štúrova 36, 054 05 Levoča
IČO: 37780387, DIČ: 2021446766

Názov organizácie: Slovenská knižnica pre nevidiacich M. Hrebendu
(štátna príspevková organizácia)

Príloha č. 1d k Tabuľke č. 2

Zahraničná spolupráca a medzinárodné vzťahy

(v eurách)

Výdavky na projekt v členení podľa ekonomickej klasifikácie	Finančné krytie			
	Výdavky celkom	Z prostriedkov ŠR	Z tržieb a výnosov	Z iných zdrojov
a	1	2	3	4
610 – Mzdy, platy, služobné prijmy a OOV				
620 – Poistné a príspevok do poisťovni				
630 – Tovary a služby	2 500,00	2 500,00		
640 – Bežné transfery				
Spolu 600 - Bežné výdavky	2 500,00	2 500,00		
Spolu 700 - Kapitálové výdavky				
Spolu 600 a 700	2 500,00	2 500,00		

Dátum: 27. 12. 2011

Vypracoval (meno, priezvisko): Ing. Marián Ferko
Číslo telefónu: 053/2451203

Dátum: 27. 12. 2011

Schválil (meno, priezvisko): Ing. František Hasaj
Číslo telefónu: 053/2451201

Poznámka:

Nedeliteľnou súčasťou každého financovaného projektu a v rámci neho činnosti/aktivity (Príloha č. 1d k Tabuľke č. 2)
je jeho podrobná charakteristika



Slovenská knižnica
pre nevidiacich M. Hrebendu
Štúrova 36, 054 65 Lavoča
IČO: 27736387, BIC: 2321443750

Charakteristika k Prílohe č. 1d k Tabuľke č. 2

D. ZAHRANIČNÁ SPOLUPRÁCA A MEDZINÁRODNÉ VZŤAHY

- spolupráca s partnerskými organizáciami podobného zamerania okolitých štátov v oblasti dopĺňovania knižničného fondu SKN o cudzojazyčnú literatúru,
- účasť na 18. ročníku medzinárodnej konferencie Inforum Praha.

V Levoči 27. 12. 2011



Ing. František Hasaj
riaditeľ SKN



Slovenská knižnica
pre nevidiacich M. Hrebendu
Šturjova 36, 054 65 Levoča
IČO: 37790387, OIČ: 2021445761

Správa a prevádzka

(v eurách)

Výdavky na projekt v členení podľa ekonomickej klasifikácie	Finančné krytie			
	Výdavky celkom	Z prostriedkov ŠR	Z tržieb a výnosov	Z iných zdrojov
a	1	2	3	4
610 – Mzdy, platy, služobné príjmy a OOV	352 257,00	314 257,00	38 000,00	
620 – Poistné a príspevok do poisťovní	116 120,00	116 120,00		
630 – Tovary a služby	204 582,00	204 582,00		
640 – Bežné transfery	4 000,00	4 000,00		
Spolu 600 - Bežné výdavky	676 959,00	638 959,00	38 000,00	
Spolu 700 - Kapitálové výdavky				
Spolu 600 a 700	676 959,00	638 959,00	38 000,00	

Dátum: 27. 12. 2011

Vypracoval (meno, priezvisko): Ing. Marián Ferko

Číslo telefónu: 053/2451203



Dátum: 27. 12. 2011

Schválil (meno, priezvisko): Ing. František Hasaj

Číslo telefónu: 053/2451201



Poznámka:

Nedeliteľnou súčasťou každého financovaného projektu a v rámci neho činnosti/aktivity (Príloha č. 1e k Tabuľke č. 2) je jeho podrobná charakteristika



Slovenská knižnica
pre nevidiacich M. Hrebendu
Štúrova 36, 054 65 Laroča
IČO: 37736387, OIČ: 2021443750

E. SPRÁVA A PREVÁDZKA

Zahrnuté sú tu ostatné činnosti zabezpečujúce chod organizácie, ktoré nie sú uvedené v písm. A – D, t. j. náklady na správu a prevádzku organizácie, mzdové výdavky kmeňových zamestnancov, opravy a údržba budov, strojov, energie, všeobecné služby, poplatky za členstvo v organizáciách a pod.

V Levoči 27. 12. 2011



Ing. František Hasaj
riaditeľ SKN



Slovenská knižnica
pre nevidiacich M. Hrebendu
Štúrova 36, 054 65 Levoča
IČO: 37729387, DIČ: 2021445768